

MANUAL DE UTILIZARE ȘI ÎNTREȚINERE

Rev.05|04.2023

POMPĂ SUBMERSIBILĂ
PENTRU ACVARIU

GF-2276 25W,1800L/H
GF-2277 60W,3200L/H
GF-2278 105W,4500L/H

- Pompa submersibilă de recirculare a apei pentru utilizare în:
- acvariu
- mini iazuri
- fântâni arteziene
- cascade



Citiți cu atenție prezentele instrucțiuni de funcționare înainte de prima punere în funcțiune a produsului și respectați obligatoriile instrucțiunile de siguranță! Nerespectarea indicațiilor din prezentul manual scutește producătorul de orice răspundere și duce la pierderea garanției! Păstrați acest manual pentru referințe ulterioare.

01

INFORMAȚII GENERALE

Prezentul manual a fost redactat pe baza documentelor originale realizate de către producător și a fost localizat pentru comercializare pe piața locală. În acest document se regăsesc integral toate indicațiile originale provenite de la producător. Protejați-vă pe dumneavoastră și pe ceilalți de rănire prin utilizarea corectă a produsului, citiți manualul înainte primei utilizări și urmați toate măsurile de siguranță.

02

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

După îndepărtarea ambalajului, verificați integritatea ansamblului și în caz de deteriorare vizibilă, nu-l utilizați și contactați vânzătorul. Asigurați-vă înainte de utilizare că pompa este asamblată corespunzător și în siguranță. Verificați integritatea cablului de alimentare și a stecherului iar dacă prezintă intreruperi ale izolației nu folosiți pompa

03

DESCRIBEREA PRODUSULUI

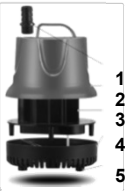
Pompa submersibilă cu aspirația apei în în partea inferioară de jur împrejur la 360°. Poate fi utilizată la nivel de apă scăzut atâta timp cât pompa rămâne amorsată.

- Pompa submersibilă cu funcționare silențioasă, foarte bine izolată și sigură în lucrul cu apă. Pompa funcționează la temperaturi cuprinse în intervalul 5 - 40 °C și nu va fi folosită în contact cu nici un lichid inflamabil. Poate fi folosită atât în apă dulce cât și în apă sărată.
- Are o durată de viață lungă și rezistentă la coroziune. Eficiența și cu consum minim de energie electrică.
- Pompa apă submersibilă ce se poate utiliza ca pompa de recirculare a apei în acvariu, în mini iazuri, pompa submersibilă pentru fântâni arteziene, pompa pentru cascade sau diverse amenajări ce implică propulsia, mișcarea sau caderi de apă, sisteme hidroponice etc.

Pompa de apă de calitate excelentă concepută a fi exploatată NUMAI scufundată în apă.

04

ASAMBLAREA PRODUSULUI



Se montează stutul pentru furtun și picioarele tip ventuza pentru fixarea pompei de fundul acvariu.

Nr.	Descriere
1.	Stut demontabil
2.	Capac material ABS
3.	Carcasa motor
4.	Capac de admisie
5.	Picioare tip ventuza

Caracteristici tehnice pompe

Model	GF-2276	GF-2277	GF-2278
Tensiune	220 + 230V	220 + 230V	220 + 230V
Frecvență	50 Hz	50 Hz	50 Hz
Debit	1800 l/h	3200 l/h	4500 l/h
Putere	25 W	60 W	105 W
Temperatura de lucru a lichidului	<35°C	<35°C	<35°C
Înălțimea maximă a coloanei de apă	2 m	3 m	4.5 m
Înălțimea cablu	1.5m	1.5m	1.5m
Material corp	ABS	ABS	ABS
Clasa de izolație	IPX8	IPX8	IPX8
Nivel zgomot	40dB	40dB	40dB
Dimensiune	104*84*106mm	140*110*150mm	173*137*175mm
Nr. Buc.	1 buc	1 buc	1 buc
Masa netă	0.45 kg	0.93 kg	1.79 kg
Masa brută	0.47 kg	0.97 kg	1.87 kg

05

UTILIZAREA PRODUSULUI

Se așează pompa în locul de utilizare având un nivel minim de 10cm de apă pentru a funcționa.

Această pompă dezvoltă debit dar nu și presiune!

06

ÎNȚREȚINERE

Se va curăța cu regularitate de particulele aspirate și depunerile de calcar. **Nu utilizați solvenți, benzina sau detergenți concentrați pentru curățarea pompei!**

07

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

- Denumirea producătoruluiFabricat în P.R.C. pentru GOLDEN FISH SRL, România
- Adresa producătoruluiCTPark Bucharest North, Linia de Centura 5 Ștefănești de Jos, Județul Ilfov, România
- Denumire produsPOMPĂ SUBMERSIBILĂ PENTRU ACVARIU
- Numar de identificare produs/ Model fabricant:.....GF-2276;GF-2277;GF-2278

SC GOLDEN FISH SRL, Micul Fermier - Depozitul Central Ștefănești de Jos, Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Ștefănești de Jos, Ilfov 077175, înregistrată la Registrul Comerțului Ilfov cu nr. J23/2652/2016, CUI RO 22908031, prin reprezentant legal Pastrav Gabriel Constantin în calitate de Administrator, declarăm pe propria răspundere, cunoscând prevederile art. 292 Cod Penal cu privire la falsul în declarații, faptul că produsul: "POMPĂ SUBMERSIBILĂ PENTRU ACVARIU GF-2276;GF-2277;GF-2278" care face obiectul acestei declarații de conformitate nu pune în pericol viața, sănătatea și securitatea muncii, nu produce impact negativ asupra mediului.

Semnat pentru și în numele:.....S.C. GOLDEN FISH SRL

Adresa la care se constituie și se păstrează dosarul tehnic:
 Micul Fermier - Depozitul Central Ștefănești de Jos,
 Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North,
 Ștefănești de Jos, Ilfov 077175, România,
 email: service@micul-fermier.ro, Tel: 0374 496 580

Nume și prenumele
 persoanei împuternicite:
 mar.2023



(Semnatura și stampila)

28 CERTIFICATE DE GARANȚIE

Produs	Nume produs
Tip	Produs fără elemente digitale
	Produs cu elemente digitale ce încorporează un conținut digital
	Produs cu elemente digitale ce încorporează un conținut digital
	Produs echipat de la fabrică cu un motor electric
	Produs de tip accesoriu / Produs fără accesorii

Comerciant	Văzător
Date de contact	Magazin
Nr. factura/Data	Adresa
Semnătura	E-mail
	Tel.

Cumpărător	Nume/Prenume
Date de contact	Adresa
Semnătura	E-mail
	Tel.

Comandă	Achiziția din magazin fizic
Modalitate de achiziție	Online
	Proba de funcționare realizată
	De către client
Modalitatea de comandă	La comanda specială
	În loc sau la locul achiziției

Garanția	Consumator	Profesioniști / Persoane juridice
Legală	2 ani	1 an
Comercială	2 ani	1 an

Produse ce includ elemente digitale:

Dacă produsul include elemente digitale ce încorporează un conținut digital sau un serviciu digital, perioada de garanție legală de conformitate pentru conținutul digital sau serviciul digital care contractul de vânzare - cumpărare prevede furnizarea continuă de conținut digital sau a serviciului digital pe durata determinată este:

-2 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durată medie de utilizare de 5 ani;

-5 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durată medie de utilizare mai mare de 5 ani;

-Pe tot parcursul perioadei de furnizare a conținutului / serviciului digital - pentru furnizare continuă a conținutului / serviciului digital pe o perioadă mai mare de 5 ani.

REMEDII (inclusiv în garanția legală de conformitate)

Firma GOLDEN FISH SRL garantează toate drepturile legale prevăzute de OUG nr.140/2021 în beneficiul consumatorilor cu privire la garanția legală de conformitate. Dispozițiile prezentului certificat de garanție legală de conformitate se completează, în mod corespunzător, cu dispozițiile OUG nr.140/2021.

Măsurile corective în caz de neconformitate:

-În caz de neconformitate, consumatorul are dreptul de a beneficia de aducerea în conformitate a bunurilor, de a beneficia de o reducere proporțională a prețului sau de a obține încetarea contractului, în condițiile legii.

-Pentru ca bunurile să fie aduse în conformitate, consumatorul poate opta între reparație și înlocuire, cu excepția cazului în care măsura corectivă aleasă ar fi imposibilă sau, în comparație cu ceaaltă măsură corectivă disponibilă, ar impune vânzătorului costuri care ar fi disproportionale.

luând în considerare toate circumstanțele (exemplu valoarea bunurilor în cazul în care nu ar fi RO există neconformitatea, gravitatea neconformității sau dacă măsura corectivă alternativă ar putea fi executată fără vreun inconvenient semnificativ pentru consumator).

-Consumatorul pot să opteze pentru o anumită măsură corectivă în cazul în care neconformitatea bunurilor este constatată la scurt timp după livrare, fără a depăși 30 zile calendaristice.

Instalarea încorectă a bunurilor:

Orice neconformitate cauzată de instalarea încorectă a bunurilor este considerată ca reprezentând o neconformitate a bunurilor în una din următoarele situații:

-instalarea face parte din contractul de vânzare și a fost realizată de vânzător sau sub răspunderea vânzătorului;

-instalarea, destinată să fie realizată de consumator, a fost realizată de acesta și instalarea încorectă s-a datorat unor erori din instrucțiunile de instalare furnizate de vânzător sau, în cazul bunurilor cu elemente digitale, de către vânzătorul sau furnizorul conținutului digital sau al serviciului digital

Sarcina probei de conformitate:

-Orice neconformitate care este constatată în termen de un an de la data la care bunurile au fost livrate este prezumată a fi existat deja în momentul livrării bunurilor, până la proba contrarie sau cu excepția cazului în care această prezumție este incompatibilă cu natura bunurilor sau cu natura neconformității.

-În cazul în care elementele digitale pentru care contractul de vânzare prevede furnizarea continuă de conținut digital sau de servicii digitale pentru o anumită perioadă, sarcina probei cu privire la conformitatea conținutului digital sau a serviciului digital pe parcursul perioadelor de garanție legală îi revine vânzătorului în cazul unei neconformități care este constatată pe parcursul acestei perioade - art. 10 (3).

Remedierea bunurilor prin reparație:

-În cazul în care neconformitatea este remediată prin reparație, termenul se prelungește cu timpul de ne-funcționare a bunului, din momentul la care a fost adusă la cunoștință vânzătorului lipsa de conformitate până la predarea efectivă a bunului în stare de utilizare normală către consumator.

Remedierea bunurilor prin înlocuire:

-În cazul în care neconformitatea este remediată prin înlocuire, pentru bunurile care înlocuiesc bunurile neconforme, termenul legal de garanție pentru produsul înlocuit începe să curgă de la data înlocuirii cu noul produs.

Reducerea prețului și încetarea contractului:

Consumatorul are dreptul fie să obțină o reducere proporțională a prețului în conformitate cu legea, fie să obțină încetarea contractului de vânzare în condițiile legii, în orice dintre următoarele cazuri:

-vânzătorul nu a finalizat reparația sau înlocuirea sau, după caz, nu a finalizat reparația sau înlocuirea potrivit prevederilor legii sau vânzătorul a refuzat să aducă în conformitate bunurile potrivit prevederilor legii;

-se constată o neconformitate, în pofida eforturilor vânzătorului de a o remedia;

-neconformitatea este de o asemenea gravitate încât justifică o reducere de preț sau dreptul la încetarea imediată a contractului de vânzare;

-vânzătorul a declarat că nu va aduce bunurile în conformitate într-un termen rezonabil sau fără inconveniente semnificative pentru consumator ori acest lucru reiese clar din circumstanțele cazului.

Consumatorul are dreptul de a suspenda plata unei părți restante din prețul bunurilor sau a unei părți a acestuia până în momentul în care vânzătorul își va fi îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul legii.

Reducerea de preț este proporțională cu diminuarea valorii bunurilor primite de consumator în comparație cu valoarea pe care bunurile ar avea-o dacă ar fi în conformitate

ÎNCETAREA CONTRACTULUI:

-Nu poate fi solicitată dacă vânzătorului dovedește că neconformitatea este minoră;

-Poate fi solicitată pentru totalitatea bunurilor achiziționate și livrate, deși motivul de încetare vizează doar anumite bunuri, în cazul în care consumatorul nu i se poate pretinde în mod rezonabil să accepte să păstreze numai bunurile conforme;

-Determină obligația consumatorului de a returna vânzătorului bunurile, pe cheltuielile vânzătorului;

-Determină obligația vânzătorului de a rambursa consumatorul prețul plătit pentru bunuri la primirea bunurilor sau a unei dovezi prezentele de consumator că bunurile au fost returnate;

Vânzătorul va folosi aceste modalități de plată ca și cele folosite de consumator pentru tranzacția inițială, cu excepția cazului în care consumatorul a fost de acord cu o altă modalitate de plată și cu condiția de a nu cădea în sarcina consumatorului plata de comisionare în urma rambursării.

Garanția legală pentru viciu ascuns este aplicabilă în condițiile legii, conform OG nr. 21/1992 (revizuită 2) privind protecția consumatorului, OUG nr. 140/2021 și Codului Civil. Viciul ascuns reprezintă deficiența calitativă a unui produs livrat sau a unui serviciu prestat care nu a fost cunoscută și nici nu putea fi cunoscută de către consumator prin mijloacele obișnuite de verificare.

DREPTUL DE RETUR

Achiziție prin comandă specială

Produsele aduse pe comandă specială de la furnizori externi care nu sunt în stoc, pentru care s-a solicitat producerea lor și s-a achitat un avans, NU sunt returnabile sub nici o formă, cu excepția lipsei vizibile de conformitate. Comandă specială se va emite după semnarea unui Contract de vânzare-cumpărare încheiat între cele două părți, care detaliază toți termenii și condițiile speciale care se aplică.

Achiziție din stoc din magazinul fizic

Produsele achiziționate din magazin, pe care Cumpărătorul are posibilitatea să le inspecteze și să le recepționeze pe loc, NU sunt returnabile, cu excepția lipsei de conformitate.

Achiziție din stocul nedisponibil inspectării

Produsele care nu sunt în stoc, dar sunt deja comandate de Vânzător sau produsele din stoc care NU sunt disponibile Consumatorului să le inspecteze și să le recepționeze pe loc, în cazul în care s-a achitat avans, pot fi returnate în termen de maxim 14 zile de la primirea produselor.

Achiziție prin comerț la distanță

Produsele achiziționate prin comerț la distanță (online, telefonic, etc.) se supun termenilor directivei 2011/83/UE și pot fi returnate în termen de 14 zile, indiferent de motiv. Dacă Consumatorul se decide să returneze produsul în termenul legal, costurile de transport sunt suportate integral de către acesta.

Procedura de retur

Cumpărătorul va transmite o solicitare de retur prin email, telefon sau poșta în termen de maxim 14 zile de la recepția produselor și să returneze produsele în starea lor originală la magazinul de la care au fost achiziționate, în maxim 14 zile de la transmiterea solicitării.

Cumpărătorul are posibilitatea de a alege alte produse din stoc, de o valoare totală minimă cu cea a produselor returnate, în termen de maxim 14 zile de la transmiterea solicitării. Produsele alese la schimb nu pot fi din nou returnate, cu excepția lipsei de conformitate.

CONDIȚII DE ACORDARE A GARANȚIEI:

Reparațiile / înlocuirile se efectuează cu respectarea următoarelor condiții:

fără costuri și fără vreun inconvenient semnificativ pentru consumator, ținând seama de natura bunurilor și de scopul pentru care consumatorul a solicitat bunurile în cauză;

consumatorul pune bunurile la dispoziția vânzătorului, iar vânzătorul preia bunurile înlocuite pe propria cheltuielă, obligația de a repara sau înlocui bunurile include, după caz, demontarea bunurilor neconforme și în-stalarea bunurilor de înlocuire sau a bunurilor reparate sau suportarea costurilor aferente demontării și instalării;

consumatorul nu este obligat să plătească pentru utilizarea normală a bunurilor înlocuite în perioada care a precedat înlocuirea acestora.Reclamațiile referitoare la aspectele prevăzute mai jos, se rezolvă numai contra cost: piesele și accesoriile care prezintă lovituri, zgârieturi, spărături sau deformări din vina exclusivă a consumatorului.

NU SE ACORDĂ GARANȚIE ÎN CAZUL:

Deteriorarea și/sau defectarea produsului ca urmare a nerespectării parțiale sau totale a instrucțiunilor.

Modificarea stării originale a produsului în scopul depășirii performanțelor.

Sunt excluse de la garanție defectele rezultate de uzură sau solicitarea excesivă.

Produsele desigilate sau la care s-a intervenit în vederea reparării de către persoane neautorizate.

Produsele care au fost utilizate pentru alte scopuri decât cele indicate în prezentul manual.

Drepturile consumatorului sunt cele prevăzute în OUG nr. 140/2021 și OG 21/1992 (republicată).

În cadrul acestui proces, GOLDEN FISH SRL va prelucra datele cu caracter personal, cu respectarea legilor aplicabile privind confidențialitatea și protecția datelor

Declarație Vânzător		DA	NU
Produsul achiziționat nu prezintă neconformități evidente		☐	☐
Produsul/ambalajul nu prezintă deteriorări evidente		☐	☐
Am predat cumpărătorului documentele de însoțire		☐	☐
Semnătură Vânzător			

Declarație Cumpărător		DA	NU
Am verificat aspectul și componența produsului/accesoriilor		☐	☐
La achiziție s-a efectuat o proba de funcționare		☐	☐
Am luat la cunoștință despre condițiile de acordare a garanției		☐	☐
Semnătură cumpărător			

1	Data Intrării	Nr.factura	Prelungire garanție	Semnătură
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

2	Data Intrării	Nr.factura	Prelungire garanție	Semnătură
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

3	Data Intrării	Nr.factura	Prelungire garanție	Semnătură
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

4	Data Intrării	Nr.factura	Prelungire garanție	Semnătură
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				